

2 PAC ok J 11/05/23

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2023- 037
INVOICE DATE : 2023/5/8
DELIVERY DATE : 2023/5/11

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

KUHNLE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (BA)
11 MAG 2023

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 2509 ~ 2510				
Made in JAPAN				
	3,840 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	314.00 EUR /100	12,057.60 EUR
		Scrap Surcharge (2023H1)	12.80 EUR /100	491.52 EUR
		Alloy Surcharge (2023H1)	6.10 EUR /100	234.24 EUR

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

2 pallet

Total Amount 12,783.36 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2023/5/4
Delivery Date : 2023/5/11
Call Off Number : 37/2023

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan May.08,2023
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUHNLE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3860
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 11/5/23
Firma: *Del*



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

11-05-2023

N° progressivo

209

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	3840	GTRB-2023-037

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

2

Ora

14:00

Data trasporto

11-05-2023

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Firma destinatario

11 MAG 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. JP0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO,TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN,JAPAN (.)				1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 23ITQVN04FE87212R0																																
					3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico																																
					5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 2		7 Numeri di Riferimento 1/2967/1/CALL OFF:37/2023/GF																														
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA		DATA DI ACCETTAZIONE																																
					10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz./prod.		12 Elementi del valore 0,00																														
					13 P.A.C																																		
	14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLLGDU74H08A662T 2 GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		16 C.P sped./esport. a JP b		17 C.P destinaz. a IT b BA																														
					18 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione ITALIA																																
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla partenza CAMION IT 0				19 Ctr.		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1																																
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				22 Moneta ed importo fatturato EUR 12.783,360		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1																														
25 modo di trasp. alla frontiera 3				26 modo di trasp. interno 3																																			
Cod.Ufficio Dichiarazione IT018100				30 Localizzazione delle merci D-FE-29466V																																			
31 Colli e designazioni delle merci PX PALETTA 2 VAL.FATT 12.783,360 EUR PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS DL.331/93 MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA(PROV.AG.ENTRATE PROT.N.2690 DEL16.01.2018) - GARANZIA NON DOVUTA - CERT.ITAE0F171352				32 Articolo 1		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001																																	
				34 Cod.P. d'origine a JP b		35 Massa Lorda (kg) 1.596,00000		36 Preferenza 300																															
				37 REGIME 4571		38 Massa Netta (kg) 1.536,00000		39 Contingenti																															
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN 23ITQVN7TBG55632R3																																			
				41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 12.783,36		43 Cod. M.V. 1																															
						Codice MS		45 Aggiustamento 0,00																															
						46 Valore statistico 12.783,36																																	
<table border="1"> <tr> <th>47 Calcolo delle imposizioni</th> <th>Tipo</th> <th>Base Imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> <th>48 Dilazione di pagamento</th> <th>49 Identificazione del deposito</th> </tr> <tr> <td></td> <td>A00</td> <td>12.783,36</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>E</td> <td rowspan="2">ITDPOIT018000-2018-JSK25183</td> <td rowspan="2">ITCWPIT018000-2018-YFJ51303</td> </tr> <tr> <td></td> <td>B00</td> <td>12.783,36</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="4">Totale</td> <td>0,00</td> <td></td> <td colspan="2"></td> </tr> </table>										47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	48 Dilazione di pagamento	49 Identificazione del deposito		A00	12.783,36	0,0000000	0,00	E	ITDPOIT018000-2018-JSK25183	ITCWPIT018000-2018-YFJ51303		B00	12.783,36	0,0000000	0,00	G	Totale				0,00			
47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	48 Dilazione di pagamento	49 Identificazione del deposito																																
	A00	12.783,36	0,0000000	0,00	E	ITDPOIT018000-2018-JSK25183	ITCWPIT018000-2018-YFJ51303																																
	B00	12.783,36	0,0000000	0,00	G																																		
Totale				0,00																																			
50 Obbligato principale N. Firma						C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-IT018100 N. MRN:																																	
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) Rappresentato da Luogo e Data																																							
52 Garanzia						53 Ufficio di destinazione (e paese)																																	
54 Luogo e data BARI 11/05/2023 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA																																							
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggeriti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE																																							

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN04FE87212R0

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	1596.000	VK6QFY - 11/05/2023 11:51:14